

CYNGOR GWYNEDD – Adroddiad i Gabinet Cyngor Gwynedd

Teitl yr eitem:	Rhaglen Gyfalaf 2024/25 – Adolygiad Diwedd Blwyddyn (sefyllfa 31 Mawrth 2025)
Aelod Cabinet:	Cynghorydd Huw Wyn Jones, Aelod Cabinet Cyllid
Swyddog perthnasol:	Ffion Madog Evans, Pennaeth Cyllid Cynorthwyol
Dyddiad y cyfarfod:	13 Mai 2025

1. Penderfyniad a Geisir:

- Derbyn yr adroddiad ar adolygiad diwedd y flwyddyn (sefyllfa 31 Mawrth 2025) o'r rhaglen gyfalaf.
- Cymeradwyo'r addasiadau canlynol i'r Gyllideb Gyfalaf a gymeradwywyd ar 7 Mawrth 2024 ac a addaswyd ar 15 Hydref 2024 a'r 21 Ionawr 2025 o safbwynt dulliau ariannu'r rhaglen (fel nodir yn rhan 3.2.3 o'r adroddiad), sef:
 - cynnydd o £4,409,000 mewn defnydd o fenthycia
 - cynnydd o £17,639,000 mewn defnydd o grantiau a chyfraniadau
 - cynnydd o £75,000 mewn defnydd o dderbyniadau cyfalaf
 - lleihad o £422,000 mewn defnydd o gyfraniadau refeniw
 - lleihad o £3,898,000 mewn defnydd o'r gronfa cyfalaf
 - cynnydd o £1,555,000 mewn defnydd o gronfeydd adnewyddu ac eraill.

2. Y rheswm pam fod angen i'r Cabinet wneud y penderfyniad:

Cyfrifoldeb y Cabinet yw cymryd camau, fel bo angen, er mwyn sicrhau rheolaeth briodol dros gyllidebau'r Cyngor. Rhaid sicrhau trefniadau ariannu priodol ar gyfer cynlluniau'r Cyngor i wario ar gyfalaf. Y Cabinet sydd wedi'u hawdurdodi i addasu'r rhaglen gyfalaf. Gofynnir am gymeradwyaeth i'r rhaglen arfaethedig (rhan 3.2.2) a'i ariannu (rhan 3.2.3).

Argymhellir yma gamau er mwyn sicrhau ffynonellau ariannu pendant am gynlluniau cyfalaf 2024/25 – 2026/27.

3. Cyflwyniad a Rhesymeg

3.1 Cefndir/ Cyflwyniad

Cyflwynir yr adroddiad technegol yma fel rhan o'r drefn diwedd blwyddyn 2024/25. Prif ddiben yr adroddiad yw cyflwyno'r rhaglen gyfalaf ddiwygiedig, a chymeradwyo'r ffynonellau ariannu perthnasol. Mae crynodeb yn rhannau 3.2.2 a 3.2.3 o'r adroddiad (Rhesymeg a chyfiawnhad dros argymell y penderfyniad) fel a ganlyn:

- Rhan 3.2.1: Prif Gasgliadau
- Rhan 3.2.2: Dadansoddiad fesul Adran o'r rhaglen gyfalaf £194.482m am y 3 blynedd 2024/25 – 2026/27.
- Rhan 3.2.3: Ffynonellau ariannu'r cynnydd net oddeutu £19.358m ers yr adolygiad diwethaf.
- Rhan 3.2.4: Manyllder grantiau ychwanegol ers yr adolygiad diwethaf.
- Rhan 3.2.5: Dadansoddiad dangosyddion darbodus cyfalaf.

Mae gan y Cabinet rôl i gymeradwyo'n ffurfiol yr ymgorfforiad o ariannu trwy grant i mewn i'r gyllideb gyfalaf, ond hefyd mae angen delio gyda sefyllfaoedd lle bu newid rhwng blynnyddoedd mewn proffil gwario a newid mewn gwerth cyfraniadau a derbyniadau cyfalaf.

Materion technegol ynghylch ariannu'r cynlluniau sydd gerbron ac mae ymhlygiadau a dadleuon eisoes wedi'u cyfarch wrth fabwysiadu'r cynlluniau cyfalaf unigol.

3.2 Rhesymeg a chyfiawnhad dros argymell y penderfyniad

3.2.1 Prif Gasgliadau

Y prif gasgliadau sydd yn codi o'r sefyllfa ddiwygiedig yw:

- Buddsoddwyd £85.2m yn 2024/25 ar gynlluniau cyfalaf, gyda £61.6m (72%) ohono wedi'i ariannu trwy ddenu grantiau penodol.
- Mae £33.4m ychwanegol o wariant arfaethedig wedi'i ail-broffilio o 2024/25 i 2025/26 a 2026/27, ond ni achoswyd unrhyw golled ariannu i'r Cyngor ble gwelwyd cynlluniau yn llithro.

3.2.2 Rhaglen Gyfalaf 2024/25 i 2026/27

Gweler isod y rhaglen gyfalaf derfynol am 2024/25 ar ddiwedd Mawrth 2025, gyda’r sefyllfa arfaethedig ddiwygiedig i’r blynyddoedd dilynol:

ADRAN	ADOLYGIAD DIWEDD MAWRTH				CYNNYDD / (LLEIHAD) ERS YR ADOLYGIAD DIWETHAF
	2024/25	2025/26	2026/27	CYFANSWM	
	£'000	£'000	£'000	£'000	
Addysg	12,086	20,568	2,795	35,449	274
Amgylchedd	7,516	3,698	1,697	12,911	1,119
Gwasanaethau Corfforaethol	87	-	-	87	13
Cyllid	1,451	1,413	609	3,473	103
Economi a Chymuned	40,298	15,538	1,974	57,810	12,091
Tai ac Eiddo	12,386	28,720	6,850	47,956	3,982
Oedolion, Iechyd a Llesiant	468	6,663	-	7,131	10
Plant a Chefnogi Teuluoedd	2,402	483	-	2,885	228
Priffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth	8,489	12,445	4,551	25,485	4,633
Prif Weithredwr	-	-	-	-	-
Corfforaethol	-	795	500	1,295	(3,095)
CYFANSWM	85,183	90,323	18,976	194,482	19,358

3.2.3 Newidiadau i'r Ffynonellau Ariannu

Mae cynnydd o £19.358m yn y gyllideb ar gyfer y rhaglen gyfalaf dair blynedd ers sefyllfa'r adolygiad diwethaf. Nodir isod y ffynonellau ariannu terfynol am 2024/25 ar ddiwedd Mawrth 2025, gyda'r sefyllfa arfaethedig ddiwygiedig i'r blynnyddoedd dilynol:

ARIANNU	ADOLYGIAD DIWEDD MAWRTH				Addasiad Technegol I	CYNNYDD / (LLEIHAD) ERS YR ADOLYGIAD DIWETHAF
	2024/25	2025/26	2026/27	CYFANSWM		
	£'000	£'000	£'000	£'000	£'000	£'000
Benthyca gyda chefnogaeth	4,057	4,057	4,057	12,171	0	0
Benthyca Arall	3,056	17,825	4,119	25,000	0	4,409
Grantiau a Chyfraniadau	66,547	29,442	6,511	102,500	714	17,639
Derbyniadau Cyfalaf	43	161	-	204	0	75
Refeniw Adrannol a Chorfforaethol	1,140	20	-	1,160	0	(422)
Cronfa Cyfalaf	-	19,632	307	19,939	2,688	(3,898)
Cronfeydd Adnewyddu ac Eraill	10,340	19,186	3,982	33,508	(3,402)	1,555
CYFANSWM	85,183	90,323	18,976	194,482	0	19,358

**Dangos y Grant Cyffredinol o'r setliad ar y rhes Grantiau yn hytrach na Benthyca/Setliad fel yn y gyllideb 2024/25.*

3.2.4 Grantiau Ychwanegol

Ers yr adolygiad diwethaf, ddiwedd Tachwedd, llwyddodd y Cyngor i ddenu grantiau ychwanegol o £19.382m a rhestrir y rhai mwyaf isod. Mae nifer o addasiadau ychwanegol gan gynnwys lleihad ar gynlluniau oedd yn is na'r amcan gwreiddiol yn dod â chyfanswm y symudiad i £17.639m (gweler Atodiad 1 am fwy o fanylion) :

- £10.613m Addasiad Grant Cronfa Ffyniant Gyffredin gan Lywodraeth y Deyrnas Unedig
- £1.864m Grant Rhaglen Gyfalaf Llety Trosiannol (TACP) gan Lywodraeth Cymru
- £1.362m Grant ARFOR 2 gan Lywodraeth Cymru
- £0.971m Grant Cronfa Datblygu Tir ac Adeiladau ac eraill
- £0.800m Grant Cyfalaf Cyffredinol ychwanegol gan Lywodraeth Cymru

- £0.713m Grant ychwanegol Cynnal a Chadw Ysgolion 2024/25
- £0.457m Grant Cyfalaf Gofal Plant gan Lywodraeth Cymru

3.2.5 Dangosyddion Darbodus Cyfalaf

Mae Côt Darbodus CIPFA yn nodi'r angen i adrodd ar y Dangosyddion Darbodus (gweler Atodiad 3 am fwy o fanylion).

3.3 Camau nesaf

Gweithredu ar yr argymhellion i ariannu'r rhaglen.

Fe adlewyrchir yma'r sefyllfa a'r wybodaeth ddiweddaraf, ac wrth ddod â'r broses i derfyn, gallasai fod rhywfaint o newidiadau pellach. Fodd bynnag, ni ragwelir y bydd newid sylweddol yn y sefyllfa gyffredinol.

4. Sylwadau Swyddogion Statudol

4.1 Prif Swyddog Cyllid

Rwyf wedi cydweithio gyda'r Aelod Cabinet i baratoi'r adroddiad yma ac yn cadarnhau'r cynnwys.

4.2 Swyddog Monitro

Dim sylwadau o safbwynt priodoldeb.

Rhestr Atodiadau:

Atodiad 1 - Manylion y Prif Newidiadau

Atodiad 2 - Manylion Ailbroffilio'r Gyllideb

Atodiad 3 – Dangosyddion Darbodus Cyfalaf 2024/25

Rhestr Dogfennau Cefndir:

Cyllideb 2024-2025 : [Cyllidebau Blynyddol \(llyw.cymru\)](#)

Strategaeth Cyfalaf 2024-25 : Cyngor Llawn 07/03/24: [Eitem 12 - Strategaeth Gyfalaf 2024-25 yn cynnwys Strategaethau Buddsoddi a Benthycu.pdf \(llyw.cymru\)](#)

Manylion y Prif Newidiadau

Gweler isod y cynlluniau perthnasol sydd yn achosi'r prif newidiadau i'r ffynonellau ariannu ers yr adolygiad diwethaf:

	2024/25 £'000	2025/26- 2026/27 £'000
Benthyca Arall		
- Cynllun Cartrefi Grŵp Bychain (<i>Adran Plant a Theuluoedd</i>). 21 - Cynllun Rhaglen Rheoli Risgiau Arfordirol (CRMP) Gerddi Traphont , Abermaw (<i>Adran Priffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth</i>). 876 3,489 - Cerbydau yn y meysydd gwastraff ac ailgylchu; cywiro ariannu offer technoleg gwybodaeth (<i>Adrannau Amgylchedd; Cyllid</i>). 23		
Grantiau a Chyfraniadau		
- Grant ychwanegol Cynnal a Chadw Ysgolion 2024/25 (<i>Adran Addysg</i>). 713 - Grant Cymunedau Dysgu Cynaliadwy – addasu ac ychwanegu amrywiol gynlluniau (<i>Adran Addysg</i>). (129) - Grantiau a Chyfraniadau gan nifer o asiantaethau tuag at gae hoci yn Ysgol Godre'r Berwyn, Y Bala (<i>Adran Addysg</i>). 220 - Rhan cychwynnol o'r Grant Her Ysgolion Cynaliadwy tuag at Ysgol Bontnewydd (<i>Adran Addysg</i>). 118 - Grant gan Gwasanaeth Ynni, Llywodraeth Cymru tuag at gerbydau allyriadau isel iawn (<i>Adrannau Addysg; Priffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth; Amgylchedd; Tai ac Eiddo</i>). 120 - Grantiau cynllun ARFOR 2 gan Lywodraeth Cymru tuag at ddatblygu cymunedau mentrus (<i>Adran Economi a Chymuned</i>). 1,362 - Addasiadau Grantiau yn y maes adfywio gan Lywodraeth Cymru (<i>Adran Economi a Chymuned</i>). (60)		

- | | |
|--|--------|
| • Grant Economi Gylchol gan Lywodraeth Cymru (<i>Adran Economi a Chymuned</i>). | 157 |
| • Addasiad i'r grant gan Lywodraeth Cymru tuag at y Cynllun i ddatblygu Canolfan Iechyd a Lles ym Mangor (<i>Adran Economi a Chymuned</i>). | (274) |
| • Grant Cymorth Bwyd Uniongyrchol gan Lywodraeth Cymru (<i>Adran Economi a Chymuned</i>). | 46 |
| • Grant Cronfa Ffyniant Gyffredin gan Lywodraeth y Deyrnas Unedig – telir swm i Gyngor Gwynedd i'w ddosrannu ar draws siroedd gogledd Cymru (<i>Adran Economi a Chymuned</i>). | 10,613 |
| • Addasiad i Grant gan Lywodraeth Cymru i ddatblygu system ar gyfer rheoli llyfrgelloedd (<i>Adran Economi a Chymuned</i>). | (23) |
| • Grant Cyfalaf Gofal Plant gan Lywodraeth Cymru (<i>Adran Plant a Theuluoedd</i>). | 457 |
| • Grant Cronfa Tai Gofal ar gyfer cartrefi i blant gan Lywodraeth Cymru (<i>Adran Plant a Theuluoedd</i>). | (249) |
| • Grant Cronfa Integreiddio Rhanbarthol (RIF) – grant ychwanegol gan Lywodraeth Cymru ar gyfer addasiadau sefydliadau a hwyluso gweithio ar y cyd ag asiantaethau eraill (<i>Adran Oedolion, Iechyd a Llesiant</i>). | (118) |
| • Addasiad i'r grant gan Lywodraeth Cymru tuag at y cynllun preswyl yn Penrhos, Pwllheli (<i>Adran Oedolion, Iechyd a Llesiant</i>). | (111) |
| • Grant Pethau Pwysig gan Lywodraeth Cymru i uwchraddio cyfleusterau cyhoeddus (<i>Adran Prifffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth</i>). | 25 |
| • Addasiad i'r elfen dylunio o grant gan Lywodraeth Cymru tuag at gynllun Prom y Gogledd, Abermaw (<i>Adran Prifffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth</i>). | (900) |
| • Grant gan Lywodraeth Cymru tuag at gynllun atal llifogydd Afon Cadnant, Caernarfon (<i>Adran Prifffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth</i>). | 419 |

• Grant Cyfalaf Diogelwch y Ffyrdd gan Lywodraeth Cymru ar gyfer nifer o wahanol gynlluniau (<i>Adran Amgylchedd</i>).	79	
• Grantiau o'r Gronfa Trafnidiaeth Lleol (LTF) a'r Gronfa Teithio Llesol (ATF) gan Lywodraeth Cymru ar gyfer nifer o wahanol gynlluniau (<i>Adran Amgylchedd</i>).	281	
• Grantiau a chyfraniadau gan Lywodraeth Cymru , Cyfoeth Naturiol Cymru a'r Cyngor Gweithredu Gwirfoddol Cymru (CGGC(WCVA)) tuag at gynlluniau gwledig (<i>Adran Amgylchedd</i>)	209	
• Cyfraniad tuag at beiriant torri gwair i'r safleoedd Tirlenwi gan Partneriaeth Natur Gwynedd (<i>Adran Amgylchedd</i>).	27	
• Grant Cronfa Datblygu Tir ac Adeiladau gan Lywodraeth Cymru a chyfraniadau o ffynhonellau eraill tuag at ddichonoldeb cynlluniau (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>).	971	
• Grant Rhaglen Gyfalaf Llety Trosiannol (TACP) gan Lywodraeth Cymru (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>).	1,864	
• Grant Cynllun Lesu Cymru gan Lywodraeth Cymru (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>).	57	
• Cywiro ariannu Grant Cronfa Rhyddhau Tir (LRF) gan Lywodraeth Cymru (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>).	213	
• Grant Cyfleusterau i'r Anabl gan Lywodraeth Cymru (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>).	105	
• Grant tuag at y cynllun i Ddatgarboneiddio Gwres o fewn y Cyngor (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>).	109	
• Grant Ynni Cymru tuag at fatris trydanol (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>).	299	
• Grant Cyffredinol Cyfalaf ychwanegol gan Lywodraeth Cymru (<i>Corfforaethol</i>).	800	
Derbyniadau Cyfalaf		
• Gwelliannau i safle Glyn Rhonwy, Llanberis (<i>Adran Economi a Chymuned</i>).	3	53

- Ariannu amrywiol gostau grantiau Rheoli Prosiect Tai (*Adran Tai ac Eiddo*). 19

Refeniw Adrannol a Chorfforaethol

- Addasu'r defnydd o'r refeniw oherwydd derbyniad y Grant Cynnal a Chadw Ysgolion 2024/25 (*Adran Addysg*). (1,005)
- Cyfraniadau ysgolion unigol tuag at amrywiol gynlluniau penodol (*Adran Addysg*). 215
- Cyfraniadau refeniw tuag at gynllun toiledau (*Adran Priffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth*). 29
- Cyfraniadau refeniw tuag at amrywiol gynlluniau amgylcheddol (*Adran Amgylchedd*). 67
- Cyfraniadau refeniw tuag at amrywiol gynlluniau eiddo (*Adran Tai ac Eiddo*). 201
- Cyfraniadau refeniw amrywiol adrannau tuag at offer cyfrifiadurol (*Adran Cyllid*). 70

Cronfa Cyfalaf

- Addasu'r defnydd o'r Gronfa Cyfalaf oherwydd derbyn Grant Cyffredinol Cyfalaf ychwanegol gan Lywodraeth Cymru (*Corfforaethol*). (800)
- Addasu'r defnydd o'r Gronfa Cyfalaf oherwydd wedi ail broffilio'r Cynllun Rheoli Asedau yng Nghyllideb 25/26 yn barod ac felly dim angen llithro (*Corfforaethol*). (3,095)

Cronfeydd Adnewyddu ac Eraill

- Addasiad cyfraniadau cyfatebol/ychwanegol tuag at amrywiol gynlluniau (*Adran Economi a Chymuned*). 153
- Adnewyddu Cerbydau ac Offer o gronfeydd adrannol (*Adrannau Priffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth; Amgylchedd; Tai ac Eiddo*). 772
- Cyfraniad y gronfa hinsawdd tuag at gynllun adnewyddu cerbydau i rai trydan (*Adrannau Addysg; Priffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth; Amgylchedd; Tai ac Eiddo*). 143

• Cyfraniad y gronfa trawsffurfio tuag at gynllun cerbydau gwastraff trydan (<i>Adran Priffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth</i>).	48
• Arian cyfatebol tuag at gynllun atal llifogydd Afon Cadnant, Caernarfon (<i>Adran Priffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth</i>).	74
• Arian cyfatebol tuag at gynlluniau gwledig (<i>Adran Amgylchedd</i>).	165
• Cyfraniad tuag at gwaith swyddfeydd a chynlluniau eraill (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>).	145
• Pryniant sgriniau rhyngweithiol ar ran ysgolion - i'w ad-dalu (<i>Adran Cyllid</i>).	44

Manylion Ail-broffilio'r Gyllideb

Gweler isod y prif gynlluniau sydd wedi eu hail-broffilio ers y gyllideb wreiddiol:

	2024/25	2025/26 - 2026/27
	£'000	£'000
Cynlluniau Ysgolion (Cymunedau Dysgu Cynaliadwy ac Eraill) (<i>Adran Addysg</i>)	(15,987)	15,987
Cynlluniau Ysgogi'r Economi ac Unedau Diwydiannol; Adfywio (<i>Adran Economi a Chymuned</i>)	(2,971)	2,971
Cronfa Ffyniant Bro (<i>Adran Economi a Chymuned</i>)	(10,756)	10,756
Cynlluniau Morwrol, Parciau Gwledig a Hamdden (<i>Adran Economi a Chymuned</i>)	(530)	530
Sefydliadau Plant gan gynnwys Cynllun Canolfan Integredig Maesgeirchen (<i>Adran Plant a Chefnogi Teuluoedd</i>)	(483)	483
Hwb Iechyd a Gofal Penygroes (<i>Adran Oedolion, Iechyd a Llesiant</i>)	(3,500)	3,500
Cynlluniau Sefydliadau Preswyl, Gofal Dydd ac eraill yn y maes Oedolion (<i>Adran Oedolion, Iechyd a Llesiant</i>)	(3,163)	3,163
Cynlluniau ffyrdd; strwythurau; prynu tir claddu; Amlosgfa (<i>Adran Priffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth</i>)	(1,176)	1,176
Adnewyddu Cerbydau ac Offer (<i>Adrannau Priffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth; Amgylchedd; Tai ac Eiddo</i>)	(5,912)	5,912
Cynlluniau Risgiau Arfordirol ac Atal Llifogydd (<i>Adran Priffyrdd, Peirianeg ac Ymgynghoriaeth</i>)	(2,432)	2,432
Cynlluniau Trafnidiaeth, Gwelliannau Trefol a Chynlluniau Gwledig (<i>Adran Amgylchedd</i>)	(324)	324
Meysydd Parcio – Ail-wynebu, peiriannau talu ac arddangos (<i>Adran Amgylchedd</i>)	(99)	99
Systemau TG arbenigol Adran Amgylchedd (<i>Adran Amgylchedd</i>).	(48)	48
Cynlluniau Gwastraff ac Ailgylchu (<i>Adran Amgylchedd</i>).	(162)	162
Cynlluniau Strategaeth Tai (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>).	(16,828)	16,828

Cynllun Grantiau ac Eraill Tai (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>).	(1,113)	1,113
Cynlluniau Addasiadau i'r Anabl, Swyddfeydd; Mân-ddaliadau (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>)	(254)	254
Cynlluniau Rheoli Carbon a Phaneli Solar y Cyngor (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>)	(2,822)	2,822
Cynlluniau Gwaredu Asbestos (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>)	(271)	271
Cynlluniau Datgarboneiddio Gwres (<i>Adran Tai ac Eiddo</i>).	(158)	158
Adnewyddu Cyfarpar Technoleg Gwybodaeth (<i>Adran Cyllid</i>).	(915)	915
Adnoddau Cynllun Asedau'r Cyngor heb ddyrannu (<i>Corfforaethol</i>).	(295)	295

Noder:

Ni fydd yr ail-broffilio uchod yn golygu unrhyw golled grant.

Mae amrywiol resymau dilys tu ôl i'r ail-broffilio mewn sawl achos, ond gall yr oedi cyn gweithredu'r cynlluniau yma olygu bod gwasanaethau yn ymdopi'n hirach gyda'r asedau presennol heb eu gwella.

Dangosyddion Darbodus Cyfalaf 2024/25 - Alldro

Mae'r Cyngor yn mesur a rheoli ei wariant cyfalaf a benthycu gan gyfeirio at y dangosyddion dilynol.

Mae bellach yn ofyniad yn y Côt Darbodus CIPFA i adrodd ar rhain yn rheolaidd.

Fe adlewyrchir yma'r sefyllfa a'r wybodaeth ddiweddaraf, ac wrth ddod â'r broses cau cyfrifon i derfyn, gallasai fod rhywfaint o newidiadau pellach. Fodd bynnag, ni ragwelir y bydd newid sylweddol yn y sefyllfa gyffredinol.

Gwariant Cyfalaf

Mae'r Cyngor yn ymgymryd ac yn cynllunio gwariant cyfalaf fel a grynhoir isod.

	Gwir 2023/24 £m	Gwir 2024/25 £m	Cyllideb 2025/26 £m	Cyllideb 2026/27 £m
Gwasanaethau Cronfa Gyffredinol	56.9	85.0	90.7	19.3
Prydlesu Cronfa Gyffredinol *	0.0	5.0	0.0	0.0
CYFANSWM	56.9	90.0	90.7	19.3

**Mae'r Gwariant Cyfalaf am 2024/25 yn cynnwys £5m oherwydd newid yn y dull cyfrifo am brydlesau ac nid yw'n cynrychioli gwir wariant.*

Mae prif brosiectau cyfalaf y Gronfa Gyffredinol yn 2024/25 yn cynnwys (gweler yr adroddiadau adolygiad am fanylion ailbroffilio lle bo'n berthnasol) :

- Cynlluniau /Strategaeth Tai - £17.9m
- Cynlluniau Cronfa Ffyniant Gyffredin - £16.4m
- Cynlluniau Cymunedau Dysgu Cynaliadwy - £16.1m
- Cynlluniau Cronfa Ffyniant Bro - £10.1m
- Atal Llifogydd Arfordirol - £3.9m
- Cynlluniau Eiddo - £3.7m

Gofyn Cyllido Cyfalaf

Mesurir cyllid sy'n ariannu dyled cronnus y Cyngor yn ôl y gofyn cyllido cyfalaf (GCC). Mae hyn yn cynyddu gyda gwariant cyfalaf newydd a ariennir drwy ddyled, ac mae'n lleihau gyda Darpariaeth Lleiafswm Refeniw (DLIR) a derbyniadau cyfalaf a ddefnyddir i ddisodli dyled.

	Gwir 31.3.2024 £m	Gwir 31.3.2025 £m	Amcan 31.3.2026 £m	Amcan 31.3.2027 £m
Gwasanaethau Cronfa Gyffredinol *	173.5	179.6	195.6	197.4

** Mae'r Gofyn Cyllido Cyfalaf am 2024/25 ac ymlaen i flynyddoedd dilynol yn cynnwys £5m o gynnydd oherwydd newid yn y dull cyfrifo am brydlesau.*

Dyled Gros a'r Gofyn Cyllido Cyfalaf

Yn ôl y canllaw statudol, dylai dyled aros islaw'r gofyn cyllido cyfalaf, ac eithrio yn y tymor byr. Mae'r Cyngor yn cydymffurfio ac yn disgwyl y bydd yn parhau i gydymffurfio â'r gofyn hyn yn y tymor canolig fel a ddangosir isod.

	Gwir 31.3.2024 £m	Gwir 31.3.2025 £m	Amcan 31.3.2026 £m	Amcan 31.3.2027 £m
Dyled (gan gynnwys Menter Cyllid Preifat (MCP) a phrydlesau)	101.3	98.7	94.0	88.6
Gofyn Cyllido Cyfalaf	173.5	179.6	195.6	197.4

Dyled a’r Terfyn Awdurdodedig a’r Ffin Gweithredol

Mae'n ofyn cyfreithiol i'r Cyngor bennu terfyn benthg fforddiadwy (fe'i gelwir hefyd y terfyn dyled awdurdodedig ar gyfer dyled allanol) bob blwyddyn. Yn unol â chanllaw statudol, pennir "ffin gweithredol" is. Dyma'r lefel rhybudd os bydd dyled yn agosáu at y terfyn.

	Uchafswm Dyled 2024/25 £m	Dyled ar 31.03.2025 £m	Terfyn Awdurdodedig 2024/25 £m	Ffin Gweithredol 2024/25 £m	Wedi cydymffurfio ?
Benthgca	98.3	93.0			
Menter Cyllid Preifat (MCP) a phrydlesau	5.7	5.7			
Cyfanswm Dyled	104.0	98.7	200	190	Do

Oherwydd mai offeryn rheolaeth at ddiben monitro o fewn y flwyddyn yw’r ffin gweithredol, nid yw’n arwyddocaol os eir yn uwch na’r ffin ar achlysur oherwydd amrywiadau mewn llif arian ac nid yw hyn yn cael ei ystyried yn fethiant i gydymffurfio.

Cyfran Costau Ariannu i’r Llif Refeniw Net

Er nad yw’r gyllideb refeniw yn talu am wariant cyfalaf yn uniongyrchol, mae'r llog sy'n daladwy ar fenthyciadau a Darpariaeth Lleiafswm Refeniw (DLIR) yn gost ar refeniw. Gelwir y ffi net flynyddol yn gostau ariannu. Cymharir hyn gyda'r ffrwd refeniw net h.y. y swm a gyllidir drwy Dreth Cyngor, Trethi Annomestig Cenedlaethol a grantiau cyffredinol gan y llywodraeth.

	Gwir 2023/24	Gwir 2024/25	Cyllideb 2025/26	Cyllideb 2026/27
Costau Ariannu * (£m)	£7.1m	£9.1m	£10.6m	£11.2m
Cyfran y Llif Refeniw Net (%)	2.2%	2.7%	3.0%	3.1%

** Mae’r Costau Ariannu am 2024/25 ac ymlaen i flynyddoedd dilynol yn cynnwys £0.7m o gynnydd oherwydd newid yn y dull cyfrifo am brydlesau.*

Dangosyddion Rheolaeth Trysorlys

Mae’r dangosyddion hyn (Meincnod Ymrwymiad, Strwythur Aeddfedrwydd Benthyciadau, Buddsoddiadau Rheolaeth Trysorlys Tymor Hir) yn cael eu hadrodd ar wahân fel rhan o’r Adroddiad Rheolaeth Trysorlys am y cyfnod dan sylw.